

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, modifiée par la loi du 11 avril 1983;

Vu l'arrêté royal du 28 janvier 1988 portant des mesures nationales complémentaires en matière de conservation et de gestion des ressources de pêche, notamment l'article 14;

Vu l'arrêté ministériel du 8 avril 1989 relatif à la limitation temporaire de pêche maritime de cabillaud dans les zones c.i.e.m. VII, à l'exclusion de la VIIa, VIII, IX, X et 34.1.1. (zone-CE);

Vu l'accord du Ministre des Relations extérieures;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que sans retard des mesures doivent être prises afin d'adapter la réglementation en matière de la gestion du quota national à l'évolution de la pêche maritime,

Arrêté :

**Article 1<sup>er</sup>.** Sont abrogés :

Les articles 2 et 3 de l'arrêté ministériel du 8 avril 1989 relatif à la limitation temporaire de pêche maritime de cabillaud dans les zones c.i.e.m. VII, à l'exclusion de la VIIa, VIII, IX, X et 34.1.1. (zone-CE).

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 17 novembre 1989.

P. DE KEERSMAEKER

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in landbouw-, tuinbouw- en zeevisserijproducten, gewijzigd bij de wet van 11 april 1983;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 januari 1988 houdende aanvullende nationale maatregelen inzake de instandhouding en het beheer van de visbestanden, inzonderheid op artikel 14;

Gelet op het ministerieel besluit van 8 april 1989 betreffende de tijdelijke beperking van de zeevisserij op kabeljauw in de i.c.e.s.-gebieden VII met uitzondering van VIIa, VIII, IX, X en 34.1.1. (EG-zone);

Gelet op het akkoord van de Minister van Buitenlandse Betrekkingen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat onverwijld maatregelen moeten genomen worden om de reglementering inzake het beheer van de nationale quota aan te passen aan de evolutie van de zeevisserij,

Besluit :

**Artikel 1.** Worden opgeheven :

De artikelen 2 en 3 van het ministerieel besluit van 8 april 1989 betreffende de tijdelijke beperking van zeevisserij op kabeljauw in de i.c.e.s.-gebieden VII met uitzondering van VIIa, VIII, IX, X en 34.1.1. (EG-zone).

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag van zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 17 november 1989.

P. DE KEERSMAEKER

## EXÉCUTIFS — EXECUTIEVEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 89 — 2197

**29 JULI 1989.** — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve van 7 november 1984 houdende vaststelling van de bijzondere erkenningsnormen inzake de leerovereenkomsten en de leerverbintenissen voor de beroepen van opticien-brillemaker, tandprothesetechnicus, bandagist, orthesist, prothesist, kleinhandelaar en groothandelaar

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet tot hervorming der instellingen van 8 augustus 1980, gewijzigd bij de bijzondere wet van 8 augustus 1988 en de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten, inzonderheid op artikel 4, 16°;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 februari 1989 tot bepaling van de bevoegdheden van de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 22 februari 1989 tot delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de leden van de Vlaamse Executieve;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 oktober 1976 betreffende de voortdurende vorming in de middenstand, inzonderheid de artikelen 3, tweede lid en 7, tweede lid;

Gelet op het ministerieel besluit van 27 oktober 1978 houdende bepaling van de erkenningsvoorwaarden van de leerovereenkomsten en van de gecontroleerde leerverbintenissen in de voortdurende vorming van de middenstand, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 10 december 1981, 2 juni 1982 en het besluit van de Vlaamse Executieve van 7 november 1984;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

Overwegende dat met het oog op het nieuwe cursusjaar 1989-1990 nog dringend uitvoeringsmaatregelen moeten worden genomen inzake de voortdurende vorming in de middenstand, meer bepaald de leeftijdsbepaling voor het sluiten van leerovereenkomsten en leerverbintenissen in de bedoelde beroepen;

Gelet op de aldus speciaal beredeneerde dringende noodzakelijkheid;

Op de voordracht van de Gemeenschapsminister van Economie, Middenstand en Energie;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Artikel 2, § 1, van het besluit van de Vlaamse Executieve van 7 november 1984 houdende vaststelling van de bijzondere erkenningsnormen inzake de leerovereenkomsten en de leerverbintenissen voor de beroepen van opticien-brillenmaker, tandprothesetechnicus, bandagist, orthesist, prothesist, kleinhandelaar en groothandelaar, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 2, § 1. Een erkenbare leerovereenkomst/leerverbintenis voor de beroepen van kleinhandelaar en van groothandelaar kan ten vroegste worden gesloten vanaf 1 juli van het jaar waarin de leerling de leeftijd van 16 jaar bereikt, voor zover voldaan is aan de voltijdse leerplicht. »

Art. 2. Artikel 3, § 1, van het voormelde besluit wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 3, § 1. Een erkenbare leerovereenkomst/leerverbintenis voor de beroepen van kleinhandelaar en van groothandelaar kan ten vroegste worden gesloten vanaf 1 juli van het jaar waarin de leerling de leeftijd van 16 jaar bereikt, voor zover voldaan is aan de voltijdse leerplicht. »

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1989.

Art. 4. De Gemeenschapsminister van Economie, Middenstand en Energie is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 29 juli 1989.

De Voorzitter van de Vlaamse Executieve,

G. GEENS

De Gemeenschapsminister van Economie, Middenstand en Energie,

N. DE BATSELIER

TRADUCTION

MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 89 — 2197

29 JUILLET 1989. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté de l'Exécutif flamand du 7 novembre 1984 fixant les normes particulières d'agrément en matière de contrats d'apprentissage et d'engagements d'apprentissage pour les professions d'opticien-lunetier, de technicien en prothèse dentaire, de bandagiste, d'orthésiste, de prothésiste, détaillant et grossiste

L'Exécutif flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, modifiée par la loi spéciale du 8 août 1988 et par la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions, notamment l'article 4, 10°;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 fixant les attributions des membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 22 février 1989 portant la délégation des compétences de décision aux membres de l'Exécutif flamand;

Vu l'arrêté royal du 4 octobre 1976 relatif à la formation permanente dans les classes moyennes, notamment les articles 3, deuxième alinéa et 7, deuxième alinéa;

Vu l'arrêté ministériel du 27 octobre 1978 fixant les conditions d'agrément des contrats d'apprentissage et des engagements d'apprentissage contrôlés dans la formation permanente des classes moyennes, modifié par les arrêtés ministériels du 10 décembre 1981, 2 juin 1982 et l'arrêté de l'Exécutif flamand du 7 novembre 1984;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 2, § 1<sup>er</sup>, modifié par la loi du 9 août 1980;

Considérant qu'en vue de l'année scolaire 1989-1990 il est nécessaire de prendre d'urgence des mesures d'application en matière de formation permanente dans les classes moyennes, notamment la fixation de l'âge pour pouvoir conclure des contrats d'apprentissage ou des engagements d'apprentissage dans lesdites professions;

Vu l'urgence dûment considérée;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Economie, des Classes moyennes et de l'Energie;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1<sup>er</sup>. L'article 2, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 7 novembre 1984 fixant les normes particulières d'agrément en matière de contrats d'apprentissage et d'engagements d'apprentissage pour les professions d'opticien-lunetier, de technicien en prothèse dentaire, de bandagiste, d'orthésiste, de prothésiste, détaillant et grossiste, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 2, § 1<sup>er</sup>. Un contrat d'apprentissage/engagement d'apprentissage admis à l'agrément pour la profession de bandagiste, peut être conclu au plus tôt à partir du 1<sup>er</sup> juillet de l'année au cours de laquelle l'apprenti atteint l'âge de seize ans, pour autant qu'il soit satisfait à la scolarité obligatoire à temps plein. »

Art. 2. L'article 3, § 1<sup>er</sup> de l'arrêté précité est remplacé par la disposition suivante :  
 « L'article 3, § 1<sup>er</sup>. Un contrat d'apprentissage/engagement d'apprentissage admis à l'agrément pour les professions de détaillant et de grossiste peut être conclu au plus tôt à partir du 1<sup>er</sup> juillet de l'année au cours de laquelle l'apprenti atteint l'âge de seize ans, pour autant qu'il soit satisfait à la scolarité obligatoire à temps plein. »

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> septembre 1989.

Art. 4. Le Ministre communautaire de l'Economie, des Classes moyennes et de l'Energie est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 29 juillet 1989.

Le Président de l'Exécutif flamand,

G. GEENS

Le Ministre communautaire de l'Economie, des Classes moyennes et de l'Energie,

N. DE BATSELIER

## AUTRES ARRÊTÉS

### MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES

#### Agrément accordé à des entreprises pour faire des opérations d'assurances

Par arrêté royal du 6 novembre 1989 est accordé l'agrément à l'entreprise « Cardif-Société Risques Divers » (code administratif : 0978), société de droit français dont le siège d'exploitation en Belgique est situé rue Ducale 83, à 1000 Bruxelles, pour pratiquer la branche :

— « Pertes pécuniaires diverses » (branche 16).

Cet arrêté entre en vigueur le jour de la présente publication.

Par arrêté royal du 6 novembre 1989 est accordé l'agrément à l'entreprise « Vereinigte Tierversicherung Gesellschaft auf Gegenseitigkeit » (code administratif : 0989), société de droit allemand dont le siège d'exploitation en Belgique est situé boulevard de l'Impératrice 68, à 1000 Bruxelles, pour pratiquer la branche :

— « Autres dommages aux biens » (branche 09).

Cet arrêté entre en vigueur le jour de la présente publication.

## ANDERE BESLUITEN

### MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN

#### Toelating verleend aan ondernemingen om aan verzekeringen te doen

Bij koninklijk besluit van 6 november 1989 wordt aan de onderneming « Cardif-Société Risques Divers » (administratief codenummer : 0978), vennootschap naar Frans recht waarvan de uitbatingszetel in België is gevestigd Hertogstraat 83, te 1000 Brussel, toelating verleend om de volgende tak te beoefenen :

— « Diverse geldelijke verliezen » (tak 16).

Dit besluit treedt in werking vanaf de onderhavige bekendmaking.

Bij koninklijk besluit van 6 november 1989 wordt aan de onderneming « Vereinigte Tierversicherung Gesellschaft auf Gegenseitigkeit » (administratief codenummer : 0989), vennootschap naar Duits recht waarvan de uitbatingszetel in België is gevestigd Keizerinlaan 68, te 1000 Brussel, toelating verleend om de volgende tak te beoefenen :

— « Andere schade aan goederen » (tak 09).

Dit besluit treedt in werking vanaf de onderhavige bekendmaking.

### MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS

#### Administration des Transports Services occasionnels (autocars) Retrait d'autorisations

Par arrêté ministériel du 13 octobre 1989, l'autorisation d'exploiter des services occasionnels, délivrée aux exploitants ci-après, est retirée :

### MINISTERIE VAN VERKEERSWEZEN

#### Bestuur van het Vervoer Ongeregeld vervoer (autocardiensten) Intrekking van machtigingen

Bij ministerieel besluit van 13 oktober 1989 wordt de machtiging tot het exploiteren van ongeregeld vervoer, verleend aan de hierna volgende exploitanten, ingetrokken :

N <sup>o</sup> de l'autorisation Nr. van de machtiging	Nom Naam	Adresse Adres
A 258	Verpalen, Raphael	Spijker 59 2190 Essen
A 3935	Buster, Franciscus	Turnhoutsebaan 137.A 2400 Mol
A 4207	N.V. De Toerist	Acacialaan 1 3573 Peer